

- (1) பக்கங்களின் எண்ணிக்கை
- (2) புதுக்கித் திருப்பிய நாள்
- (3) ஆதாரங் குறிப்பவர் சுருக்கொப்பம்

தமிழ்நாடு ஆவணக் காப்பகம்.

தமிழ்நாடு அரசு

09.11.79 தி.நா.

அரசாணை எண். 200/அ.நா.அ/1859 மு. கோப்பத் தாள் எண் 988	அச்சகம் பலவகை
நாள்: 17/06/1859.	199

மடிக்கவோ சுண்டியடி கையாளவோ கூடாது.

④

Protector's Office
Madras 16th June 1857.
20/11

From, J. J. Franklin Esq^{re}
Protector of Emigrants
To, J. Pycroft Esq^{re}
Chief Secretary to Government
Fort St George

Sir,
With reference to the orders
of Government dated 9th Instant 1857,
I have the honor to report for the in-
formation of the Right Honorable
the Governor in Council that the
Ship "Adelaide" Captain W. A. Longman
arrived from the Mauritius with
return Emigrants on the morning
of the 6th Instant.

The Commander having
reported in reply to my Official
Memorandum that no disease of
any kind had prevailed on board I
had the Emigrants landed and on
examination they all appeared to
be in perfect health.

e. Vane

மாதுகாப்பு பிரிவு-1

செப்பனியுபவர் பெயர்

செப்பனியுபவர் பெயர்

செப்பனியுபவர்களை எடுத்துக்
கொள்ளப்பட்ட நாள்

08/07/57

சரிபார்க்கும்
முதல் மு.நி.பா.எ.
கையொப்பம்

சரிபார்க்கும்
2-ம் மு.நி.பா.எ.
கையொப்பம்

சரிபார்க்கும்
உதவியாளர்
கையொப்பம்

None of the Emigrants
have Cheques on the Government.

On enquiry regarding
their treatment on the Passage, all the
Emigrants declared themselves well
satisfied and stated that they had
no complaints to urge against the
Commander of the Vessel.

I have the honor to be

Sir,

Your Most Obedient Servant.

Wm. H. Smith

Protector of Emigrants

200-
Lundberg 1859

Public 1859 Department

from
the Protection of
Emigrants
to the Chief Secretary
to Government

South 16 June 1859
No 1

No 988

Report upon the
Treatment of
Return Emigrants
from the Hawaiian
Islands to the side

1859
Lundberg